



ᑎᓄᓐᓂᓐ ᐸᓄᓐᓂᓐ
Nunavunmi Parnaiyiit
Nunavut Planning Commission
Commission d'Aménagement du Nunavut

December 15, 2021

Talia Maksagak

Manager, Technical Administration
Nunavut Impact Review Board (NIRB)
P.O. Box 1360, Cambridge Bay, NU X0B 0C0
By email: tmaksagak@nirb.ca, info@nirb.ca

Tracey McCaie

Manager Land Administration
Crown Indigenous Relations and Northern
Affairs Canada (CIRNAC)
P.O. Box 100, Iqaluit, NU X0A 0H0
By email: tracey.mccaie@canada.ca;
aadnc.landmining.aandc@canada.ca;
isa.qamaniq-mason@canada.ca;
spencer.dewar@canada.ca; jeff.hart@canada.ca

Amy Robinson

Manager, Land Use Planning;
Department of Environment (GN-DOE)
P.O. Box 1000, Iqaluit, NU X0A 0H0
By email: arobinson@gov.nu.ca;
dgissing@gov.nu.ca
wildlife_research@gov.nu.ca;
JNeely@GOV.NU.CA

Veronique D'Amours-Gauthier

Senior Fisheries Protection Biologist
Fisheries and Oceans Canada (DFO)
5204 50th Ave, suite 301, Yellowknife, NT X1A 1E2
By email: veronique.damours-gauthier@dfo-mpo.gc.ca

Alexander Stubbing

Director of Culture and Heritage
Department of Culture and Heritage (GN-CH)
P.O. Box 1000, Stn. 800, Iqaluit, NU X0A 0H0
By email: astubbing@gov.nu.ca;
sleblanc1@gov.nu.ca

Carson Gillis

Director, Lands and Resources
Nunavut Tunngavik Inc. (NTI)
P.O. Box 1269,
Cambridge Bay, NU X0B 0C0
By email: cgillis@tunngavik.com

Jared Ottenhof

Director, Qikiqtani Nunilirijikkut (Lands and
Resource Management)
Qikiqtani Inuit Association (QIA)
P.O. Box 1340, Iqaluit NU X0A 0H0
By email: jottenhof@gia.ca; dmp@gia.ca;
ARandall@gia.ca

Talia Maksagak

Manager, Technical Administration
Nunavut Impact Review Board (NIRB)
P.O. Box 1360, Cambridge Bay, NU X0B 0C0
By email: tmaksagak@nirb.ca, info@nirb.ca

Richard Dwyer

Manager of Licensing
Nunavut Water Board (NWB)
P.O. Box 119,, Gjoa Haven, NU X0B 1J0
By email: Richard.dwyer@nwb-oen.ca
licensing@nwb-oen.ca

Jean-Philippe Cloutier-Dussault

Environment Canada
Eureka Weather Station
Montreal Québec H3C 4G8 Canada
By email: jean-philippe.cloutier-dussault@canada.ca

Dear Talia Maksagak, Tracey McCaie, Amy Robinson, Veronique D'Amours-Gauthier, Alexander Stubbing
Carson Gillis, Jared Ottenhof, Talia Maksagak, Richard Dwyer, and Jean-Philippe Cloutier-Dussault:

ᑎᓄᓐᓂᓐ ᐸᓄᓐᓂᓐ 2101
ᐸᓄᓐᓂᓐ ᐸᓄᓐᓂᓐ ᐸᓄᓐᓂᓐ ᐸᓄᓐᓂᓐ
ᐸᓄᓐᓂᓐ 867-983-4625
ᐸᓄᓐᓂᓐ 867-983-4626

P.O. Box 2101
Cambridge Bay, NU X0B 0C0
867-983-4625
867-983-4626

P.O. Box 2101
Ikaluktutiak, NU X0B 0C0
867-983-4625
867-983-4626

RE: NPC File # 149638 [Tank Farm Upgrades and Repairs, Program of Works, and Temporary Camp]

The following works and activities have been proposed in the above-noted project proposal:

1. Amendments to application 149587; Periodic inspection and repairs to the fuel storage tanks at the Eureka High Arctic Weather Stations.
 - a. Summary of modification: "The addition of two proposed sites for the secondary containment area (used to store fuel/hazardous materials). The first area is an area extending north of the existing fuel drum area at the airstrip. This would be for fuel drums only. The second area would be ECC's existing Petroleum Oils and Lubricants area. Each area would be the same size with a capacity for 200 drums"
2. Related NPC File Nos: 148232, 149440, 149476, 149457, 149587; NIRB File Nos. 12XN020, 21QN005, 21XN012, 21UN002; NWB File No. 8B-EUR1621
3. Location: Qikiqtani Region [Eureka, approximately 400km North of Resolute Bay]

A complete description of the project proposal reviewed by the NPC can be accessed online using the link below.

The Nunavut Planning Commission (NPC) has completed its review of the above noted project proposal. The activities associated with this proposal were previously reviewed by NPC, and a conformity determination was issued on January December 17, 2010, January 6, 2011, April 14, 2016, March 7, 2018, January 22, 2021, February 9, 2021, February 22, 2021, and August 10, 2021, which still applies. In addition, the activities were previously screened by the Nunavut Impact Review Board (NIRB File Nos.: 12XN020, 21QN005, 21XN012 & 21UN002). The above-noted project proposal is exempt from screening by the NIRB because the NPC is of the understanding that the inclusion of two proposed sites for the secondary containment area does not change the general scope of the original or previously amended project activities, and the exceptions noted in Section 12.4.3 (a) and (b) of the Nunavut Agreement do not apply.

By way of this letter, the NPC is forwarding the project proposal to the regulatory authorities identified by the proponent. Project materials, including the applicable conformity requirements, are available at the following address:

<https://lupit.nunavut.ca/portal/project-dashboard.php?appid=149638&sessionid=>

This conformity determination applies only to the above noted project proposal as submitted. The regulatory authorities to which this letter is addressed are responsible under the Nunavut Agreement to implement any of the applicable conformity requirements by incorporating the requirements directly, or otherwise ensuring that they must be met, in the terms and conditions of any authorizations issued.

My office would be pleased to discuss how best to implement the applicable requirements and to review any draft authorizations that regulatory authorities wish to provide for that purpose. If you have any questions, please do not hesitate to contact me at (867) 983-4625.

Sincerely,



Goump Djalogue
Manager Planning and Implementation